



Міністерство освіти і науки України

ОДЕСЬКА ДЕРЖАВНА АКАДЕМІЯ БУДІВНИЦТВА ТА АРХІТЕКТУРИ

Інститут гідротехнічного будівництва та цивільної інженерії
Кафедра іноземних мов

СИЛАБУС
освітнього компонента ОК 2
навчальна дисципліна - **ІНОЗЕМНА МОВА**
(англійська мова)

Освітній рівень	другий (магістерський)	
Програма навчання	обов'язкова	
Галузь знань	19	Архітектура та будівництво
Спеціальність	192	«Будівництво та цивільна інженерія»
Освітня програма	«Промислове і цивільне будівництво»	
Обсяг дисципліни	3 кредити ECTS (90 академічних годин)	
Види аудиторних занять	практичні заняття	
Індивідуальні та (або) групові завдання	аудиторна контрольна робота	
Форми семестрового контролю	залік	

Викладачі:

Картель Т. М., к. п. н., доцент кафедри іноземних мов, kartel22@ogasa.org.ua

В процесі вивчення даної дисципліни студенти ПРОДОВЖУЮТЬ ВИВЧЕННЯ ІНОЗЕМНОЇ МОВИ ВІД РІВНЯ ЗНАНЬ В2 ДО С1, ЯКИЙ ЗАБЕЗПЕЧУВАТИМЕ НЕОБХІДНУ ДЛЯ ФАХІВЦЯ КОМУНІКАТИВНУ СПРОМОЖНІСТЬ В СФЕРАХ ПРОФЕСІЙНОГО ТА СИТУАТИВНОГО СПІЛКУВАННЯ ДЛЯ ЗДІЙСНЕННЯ ДОСЛІДЖЕНЬ ТА ІННОВАЦІЙ НА ПРАКТИЦІ.

Передумовами для вивчення дисципліни є набуття теоретичних знань та практичних навичок володіння англійською мовою на рівні В2 за програмою першого (бакалаврського) рівня вищої освіти.

Програмні результати навчання:

ПРН3. Уміння користуватися нормативно-правовими актами у повсякденній та професійній діяльності; орієнтуватися в науковій, спеціальній літературі та законах.

ПРН6. Уміння читати оригінальну іноземну літературу з фаху (з обмеженим використанням словника) та добувати з неї необхідну інформацію; складати анотацію іншомовного тексту з фаху; спілкуватися іноземною мовою за професійною

потребою в усній та письмовій формах; володіти новітньою фаховою інформацією через іноземні джерела.

ПРН9. Використовувати усно і письмово технічну українську мову та вміти спілкуватися іноземною мовою (англійською) з можливістю працювати у міжнародному контексті у колі фахівців з будівництва

Диференційовані результати навчання

В результаті вивчення дисципліни «Іноземна мова» студент повинен

знати:

- загальнонаукову та спеціальну термінологічну лексику;
- особливості та правила анотування літератури з іншомовних джерел;
- структуру діалогу професійно-орієнтованого характеру;

вміти:

- читати автентичну літературу за спеціалізацією та добувати з неї необхідну інформацію;
- скласти анотацію статті іноземною мовою;
- робити презентації та повідомлення іноземною мовою для професійної аудиторії; спілкуватися іноземною мовою під час проведення ділових зустрічей, нарад та конференцій.

ТЕМАТИЧНИЙ ПЛАН

Практичні заняття.

№ п/п	Назва тем	Кількість годин			
		денна		заочна	
1	Тема 1 Завдання та зміст дисципліни «Іноземна мова» за спеціальністю 192«Будівництво та цивільна інженерія». “Your job. Types of work. Skills and Qualifications” Граматики. «Часи дієслова» (Tenses). Порівняльна характеристика (Simple, Continuous, Perfect) Active, Passive	2		2	
2	Тема 2 “Types of meetings. Meeting etiquette. Making a presentation at a meeting” Основи анотування науково-технічної літератури. Лексико-граматичні засоби. Анотації статей за спеціальністю англійською та рідною мовою.	2		2	
3	Тема 3 “Doors and windows” “Time management. Negotiations”	2		2	

	Граматика. "Passive Voice"				
4	Тема 4 "Stages in the Job Application Process" "Job Advertisements" Граматика. "Passive Voice"	2			
5	Тема 5 "Insulation" "Making travel arrangements. Travel necessities" Граматика Модальні дієслова (Modal Verbs) : can, may, must, to have to, to be to, should, ought to.	2			
6	Тема 6 "Model CVs: chronological and skills-based Job advertisement" "Company culture. Business in different cultures" Граматика. Non-Finite Forms of the Verb. Infinitive	2			
7	Тема 7 Читання, переклад та реферування тексту "The Education Section of your CV" "Management styles. Team building" Граматика. «Infinitive Constructions»	2			
8	Тема 8 "Stairs" "Production. Marketing. Finance" Граматика «The Gerund»	2			
9	Тема 9 "Questions to ask in an interview". "Sales. Quality standards" Граматика. « The Gerund »	2			
10	Тема 10 Контрольна робота: Passive Voice; Non-Finite Forms of the Verb.	2			
11	Тема 11 "Masonry" "Achieving perfection. Business strategy" Граматика "Conditional Sentences"	2			
12	Тема 12 "Roofs 1. Roofs 2" "Competition. Innovation" Граматика "Conditional Sentences"	2			
13	Тема 13 "Finishing" "Global economy. Global trade" Граматика. Phrasal Verbs. Polite Questions.	2			
14	Тема 14 "Feedback Letter"	2			

	Граматика. “Sequence of Tenses » Письмове та усне повідомлення за темою «Моя дипломна робота» (рівень – бакалавр). “My Bachelor’s thesis”				
15	Тема 15 “Tackling Telephone Interviews” Граматика. “Sequence of Tenses »	2			
16	Письмове експрес-опитування за темами аудіо курсу. Перевірка словників наукової та термінологічної лексики.	2			
	Всього	32		6	

Критерії оцінювання та засоби діагностики

Мінімальний (60 балів) та максимальний (100 балів) рівень оцінювання щодо отримання “заліку” за навчальною дисципліною “Іноземна мова” (спецкурс) може бути досягнений наступними засобами оцінювання:

Види контролю, навчальних досягнень	Кількість балів	Мінімальна кількість балів для отримання заліка
Відвідування практичних занять	68	40
Поточний контроль	17	15
Контрольні роботи	15	5
Разом	100	60

Контрольна робота складається з 70 питань, до кожного з яких дається три варіанта відповіді. Контрольна робота розрахована на перевірку знань лексики та граматики

Наприклад:

1. Ukrainian music often features a stringed instrument _____ the bandura.
named
called
told
2. We’ve been _____ with the same company for years.
treating
handling
dealing

Підсумковий контроль знань проводиться для студентів, що не змогли з будь яких причин набрати необхідну кількість балів, або для студентів, що бажають збільшити вже набрану кількість балів. Підсумковий контроль знань здійснюється у вигляді усної бесіди з викладачем (комісією викладачів) по тематиці навчальної дисципліни.

Інформаційне забезпечення

Основна література

1. Конспект лекцій з граматичного матеріалу англійської мови для студентів, що навчаються за освітньо-професійною програмою підготовки магістр за спеціальностями 191, 192, 194, 076, 122 Архітектура та містобудування, Будівництво та цивільна інженерія, Гідробудівництво, водні ресурси та водні технології, Підприємництво, торгівля та біржова діяльність, Інформаційні технології.- Дубініна Н.В.,Одеса. ОДАБА, 2022 р. – 42 с.
2. Англійська мова для студентів спеціальності «Будівництво та цивільна інженерія». Частина 1 : метод. рекомендації для студ. ЗВО всіх форм навчання / [уклад. С. В. Щербина] ; М-во освіти і науки України, Центральноукраїн. нац. техн. ун-т, каф. іноземних мов. – Кривийницький : ЦНТУ, 2020. – 70 с.
3. Мансі Є.О., Гончарова Т.В. Civil Engineering and Architecture. Збірник текстів для студентів та аспірантів немовних факультетів. *Київ, Арії*, 2019. 80 с.
4. Carruso P. Flash on English for Construction / Patrizia Carruso. – Eli, 2018. – 187 p.

Допоміжні джерела інформації

5. Carruso P. Present English for Construction / Patrizia Carruso. – Alpha Publishing, 2017. – 204 p.
6. Evans V., Dooley J., Revels J. Construction I. Buildings / Virginia Evans, Jenny Dooley, Jason Revels. – Express Publishing, 2017. – 112 p.
7. Frenedo E. English for Construction. Vocational English / Evan Frenedo. – Pearson Education Limited, 2016. – 196p.
8. Hanson A., Dooley J. Career Paths: Civil Engineering / Adrian Hanson, Jenny Dooley. – Express Publishing, 2015. – 190 p.
9. Hartman B. Construction ESL :: Building Confidence on the Job Site with English Language Skills / Bradley Hartman. – Red Angle, 2019. – 175 p.
10. Klyuev S.V., Klyuev A.V. Proceedings of the International Conference Industrial and Civil Construction 2021 (Lecture Notes in Civil Engineering #147) / Sergey V. Klyuev, Alexander V.Klyuev. – Springer, 2021. – 352p.
11. Методичні вказівки з дисципліни Іноземна мова (спецкурс) до практичних занять з англійської мови для студентів спеціальності 192 «Будівництво та цивільна інженерія», спеціалізації «Промислове і цивільне будівництво», освітній ступінь – магістр, Почтарук Г.Я., Дубініна Н.В., Моргун С.І., Одеса, ОДАБА, 2017
12. Virginia Evans, Jenny Dooley, Jason Revels. Career Paths Construction I – Buildings/ Express Publishing, 2012.-102 p.
13. Мансі Є.О., Гончарова Т.В. Civil Engineering and Architecture (цивільне будівництво та архітектура). – К. : Арії, 2008. – 80 с.